



Para su publicación inmediata: 06/10/2017 GOBERNADOR ANDREW M. CUOMO

EL GOBERNADOR CUOMO ANUNCIA QUE TODOS LOS SOLICITANTES QUE REÚNAN LOS REQUISITOS RECIBIRÁN AYUDA POR LA INUNDACIÓN DEL LAGO ONTARIO Y DEL RÍO ST. LAWRENCE

Se Proveerá Asistencia Vital a Propietarios de Viviendas, Pequeñas Empresas, Granjas, Organizaciones Sin Fines de Lucro y Gobiernos Locales

El gobernador Andrew M. Cuomo anunció hoy que todos los solicitantes que reúnan los requisitos recibirán ayuda por los daños físicos que estén directamente relacionados con la histórica inundación del lago Ontario y del río St. Lawrence. Los programas estatales continuarán ofreciendo asistencia vital a propietarios de viviendas, pequeñas empresas, granjas, organizaciones sin fines de lucro, asociaciones de propietarios de viviendas, propietarios de múltiples viviendas y gobiernos locales que sufrieron el impacto de la inundación.

“Mientras las comunidades se recuperan de la devastadora inundación durante el verano, estoy comprometido a ayudar para que cada uno de los neoyorquinos afectados rehaga su vida”, **dijo el gobernador Cuomo**. “A través de este financiamiento, garantizaremos que todos reciban la ayuda que necesitan mientras las comunidades del lago Ontario y el río St. Lawrence trabajan para reconstruirse y recuperarse con más fuerza que nunca”.

En el caso de propietarios de viviendas afectados, la ley promulgada en julio aumenta la adjudicación máxima de \$40.000 a \$50.000 y amplía la elegibilidad para incluir a todos los propietarios de viviendas principales, como así también a propietarios de viviendas no principales con ingresos de hasta \$275.000. La asistencia que proporciona el programa reembolsará a los propietarios de viviendas por las pérdidas que reúnan los requisitos, entre las que se incluyen la reparación y restauración de estructuras, equipamiento y otros daños físicos. Este programa está administrado por las organizaciones de vivienda sin fines de lucro que pretendan ayudar a los propietarios afectados por las inundaciones.

Las empresas pequeñas, granjas, asociaciones de propietarios de viviendas y organizaciones sin fines de lucro que sufrieron daños físicos relacionados con el desbordamiento reúnen los requisitos para recibir hasta \$50.000 según este programa, mientras que los propietarios de viviendas múltiples reúnen los requisitos para recibir hasta \$20.000. La asistencia que proporciona el programa se calcula al 50% de las

pérdidas que reúnen los requisitos, y se compensará a las entidades por la reparación y restauración de estructuras, equipamiento y otros daños físicos y disminuciones en los ingresos mayores al 15% que surjan por haber tenido que cerrar el negocio o reducir la actividad. El programa está administrado por Empire State Development.

Los condados, ciudades, pueblos y distritos especiales que sufrieron daños físicos relacionados con el desbordamiento además reúnen los requisitos para recibir hasta \$1.000.000 para reparar y restaurar sistemas e infraestructura municipales y hasta \$500.000 para mitigar el desbordamiento, construir medidas de resiliencia o llevar a cabo proyectos de control de las inundaciones. Este programa está administrado por la Renovación Comunitaria y de Viviendas del estado de Nueva York.

Cuando el programa fue aprobado, se otorgaron \$45 millones entre estas tres categorías. Dada la respuesta recibida hasta el momento, es probable que se necesiten más fondos y, a través del proceso del Presupuesto Ejecutivo, el estado está comprometido a garantizar que todas las solicitudes que reúnan los requisitos que se presenten reciban ayuda.

La senadora Patty Ritchie dijo: “Durante meses he visitado y hablado con personas que han perdido sus viviendas principales, sus viviendas secundarias y sus negocios debido a la inundación sin precedentes del lago Ontario y el río St. Lawrence. Cuando resultó evidente que la demanda de ayuda superaba los recursos disponibles, mi prioridad fue hacer todo lo posible para que todas las personas que reúnan los requisitos recibieran apoyo. Agradezco al Gobernador por reconocer que es fundamental conectar a todas las personas que reúnan los requisitos con los recursos que necesitan para la reconstrucción. Estoy comprometida a continuar trabajando para que todos los afectados puedan recuperarse por completo”.

La senadora Pam Helming sostuvo: “Es un orgullo haber liderado el esfuerzo para aprobar la legislación que creó el Programa de Recuperación de la Inundación del Lago Ontario para ofrecer la asistencia que tanto necesitan las personas afectadas por el histórico desastre de inundaciones que ocurrió a principios de este año. Me enorgullece aún más saber que se otorgarán todos los subsidios de ayuda y recuperación para que los propietarios de viviendas puedan reparar, reconstruir y rehacer sus vidas nuevamente. Este es un gran paso para nuestros residentes de los condados de Monroe, Wayne y Cayuga, quienes aún sufren significativas pérdidas y daños en sus hogares; pero hay una diferencia entre haber sido aprobado y recibir el dinero. El siguiente paso importante es que este financiamiento sea transferido a los propietarios de viviendas lo antes posible, de modo que puedan continuar con sus esfuerzos de recuperación y asegurar sus hogares antes de las nevadas”.

El asambleísta y líder de la Mayoría Joseph D. Morelle indicó: “El gobernador Cuomo ha demostrado una y otra vez que Nueva York siempre estará para apoyar a familias e individuos en tiempos de necesidad, y estoy extremadamente agradecido con él por ofrecer esta ayuda crítica mientras nuestra comunidad continúa sus esfuerzos de recuperación. Este financiamiento adicional es un apoyo que se suma a los \$45 millones asegurados a través de la legislación que con tanto orgullo patrociné en la Asamblea y que finalmente asegurará que los muchos propietarios de viviendas

y comercios afectados por la devastadora inundación de esta temporada resurjan más rápido y con más fuerza que nunca”.

La asambleísta Addie Jenne manifestó: “Agradezco que el Gobernador comprenda que la devastadora inundación de la primavera pasada es aún un problema en curso para las comunidades afectadas, y que seguirá siéndolo durante varios años más. Los residentes y los comercios todavía luchan para retomar sus vidas, y el financiamiento adicional en el presupuesto del próximo año ayudará a abordar los complejos problemas que las comunidades aún deben enfrentar.”

###

Noticias adicionales en www.governor.ny.gov.
Estado de Nueva York | Cámara Ejecutiva press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418